

XL System design: Mario Broggi,
Michael Burckhardt architetti

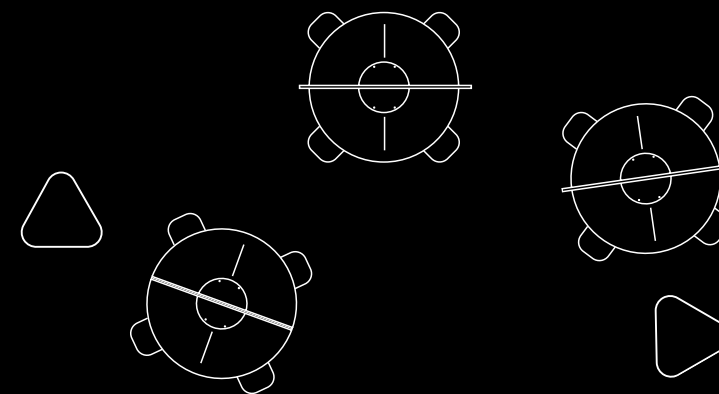
*Operative
Office System*

XL

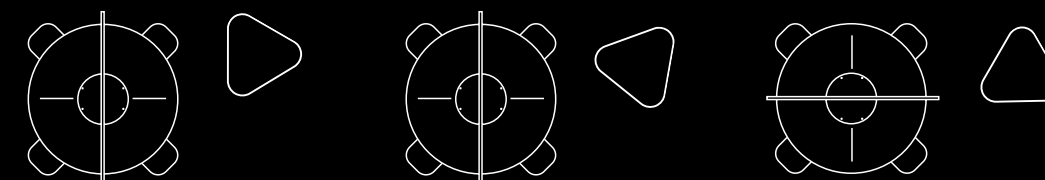
fantoni

XL System. Un sistema operativo che estende il concetto di modularità, personalizzazione e funzionalità dello spazio ufficio. Sette diverse finiture e una gamma completa di soluzioni, per risolvere ogni ambiente: nel segno di una ricercata essenzialità e di una naturale vivibilità. **XL System.** An office system that extends the concept of modularity, customisation and functionality of office space. Seven different finishes and a complete range of solutions for every environment: based on elegant simplicity and natural practicality. **XL System.** Das Einrichtungssystem, mit dem modulare Konzepte, individuelle Gestaltung und Funktionalität in Büroräumen eine erweiterte Dimension erhalten. Sieben verschiedene Farben und ein komplettes Lösungsangebot für jeden Raum, geprägt durch raffinierte Schlichtheit und ein natürliches Lebensgefühl. **XL System.** Un système de bureaux secrétariat qui étend le concept de modularité, personnalisation et fonctionnalité de l'espace bureau. Sept finitions différentes et une gamme complète de solutions pour résoudre n'importe quel agencement, sous le signe d'une essentialité raffinée et d'un espace vivable et naturel. **XL System.** Un sistema operativo que extiende el concepto de modularidad, personalización y funcionalidad del espacio de oficina. Siete acabados diferentes y una gama completa de soluciones, para proponer una respuesta para cada ambiente: en el signo de una refinada esencialidad y una habitabilidad natural.





Autonomía extra. Una postazione circolare multipla, componibile e versatile, specifica per le esigenze del call center. **Extra independence.** A circular, multiple, modular and versatile work station, specifically designed for the needs of the call centre. **Zusätzliche Autonomie.** Ein runder Mehrfacharbeitsplatz, vielseitig zusammenstellbar, speziell für die Anforderungen eines Call Centers. **Autonomie extra.** Un poste de travail circulaire multiple, composable et flexible, spécifique pour les exigences du call center. **Autonomía extra.** Un puesto circular múltiple, componible y versátil, específico para las exigencias del centro de llamadas.



**Pratica suddivisione.**

I pannelli separatori sono dotati di uno speciale binario in alluminio che consente di completarli con vaschette portaoggetti e schermi in plexiglas.

Practical partitioning.

Divider panels are equipped with a special aluminium track that allows the attachment of storage trays and Plexiglas screens.

Praktische Unterteilung.

Die Trennpaneele sind mit speziellen Aluminiumschienen, geeignet für eine Komplettierung mit Utensilienschalen und Plexiglasschirmen, ausgestattet.

Subdivision pratique.

Les panneaux de division sont munis d'un rail spécial en aluminium qui permet de les compléter avec des bacs porte-objets et des écrans en plexiglas.

Subdivisión práctica.

Los paneles separadores están provistos de una guía especial en aluminio que permite completarlos con bandejas portaobjetos y pantallas en plexiglas.

**Risposta completa.**

I tavoli circolari possono essere affiancati da un'intera gamma di mobili di servizio e di contenitori su ruote.

A complete answer.

Circular tables can be placed next to a full range of service units and cabinets on casters.

Komplettlösungen.

Die runden Tische können durch ein vollständiges Programm an Beistellmöbeln und fahrbaren Schrankelementen ergänzt werden.

Réponse complète.

Les bureaux circulaires peuvent être complétés par toute une gamme de meubles de service et d'éléments de rangement sur roues.

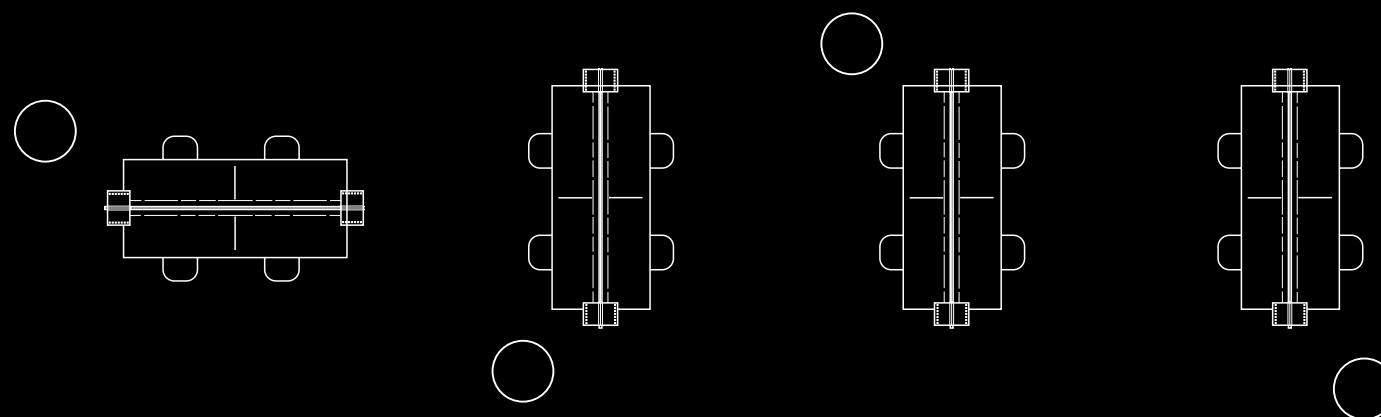
Respuesta completa.

Las mesas circulares pueden combinarse con una gama completa de muebles de servicio y contenedores sobre ruedas.





Razionale accostamento. I tavoli accostabili sono dotati di sistema di aggancio rapido e di binario in alluminio per una completa accessoriabilità. **Rational combinations.** Modular tables are equipped with a quick link system and an aluminium track to allow attachment of accessories. **Rationale Zusammenstellung.** Anbaufähige Tische sind mit einem Schnelleinhängsystem und Aluminiumschienen für die Befestigung vielseitiger Accessoires versehen. **Juxtaposition rationnelle.** Les bureaux juxtaposables sont munis d'un système d'accrochage rapide et d'un rail en aluminium pour pouvoir recevoir tous les accessoires possibles. **Combinación racional.** Las mesas arrimables están provistas de un sistema de enganche rápido y una guía en aluminio para completar la dotación de accesorios.



**Qualità visibili.**

Alla finitura rovere sbiancato, con venature trasversali, si possono affiancare altre sei tonalità: bianco, grigio, argento, rosso, giallo e verde.

Visible qualities.

In addition to the bleached oak finish with crosswise grain, another six colours are available: white, grey, silver, red, yellow and green.

Sichtbare Qualität.

Neben gebleichter Eiche mit quer verlaufender Maserung gibt es sechs weitere Farben: weiß, grau, silbergrau, rot, gelb und grün.

Qualités visibles.

La finition chêne blanchi, avec veines transversales, peut être associée à six autres couleurs : blanc, gris, argent, rouge, jaune et vert.

Calidades visibles.

El acabado roble decapado con vetas transversales se propone junto con otras seis tonalidades: blanco, gris, plata, rojo, amarillo y verde.

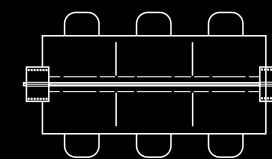
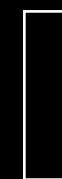
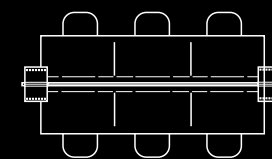
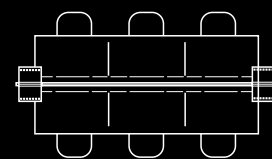




Estensione di sistema. I tavoli accostabili doppi utilizzano un unico pannello centrale, per una maggiore economicità, funzionalità ed estetica d'insieme.

System extension. Double modular tables have a single centre panel for greater economy and functionality and for a pleasing overall visual effect. **Systemerweiterung.** Bei anbaufähigen Doppeltischen wird nur ein zentrales Paneel eingesetzt: eine preisgünstige, zweckmäßige und optisch überzeugende Gesamtlösung.

Extension de système. Les bureaux juxtaposables doubles utilisent un seul panneau central, pour limiter les coûts tout en assurant un résultat plus fonctionnel et une meilleure esthétique globale. **Extensión de sistema.** Las mesas arrimables dobles usan un panel central único, para obtener una mayor economicidad, funcionalidad y estética de conjunto.





**Comunicazione interna.**

In alternativa al pannello unico, i tavoli possono essere dotati di luminosi schermi in plexiglass.

Internal communication.

As an alternative to the single panel, the tables can be equipped with clear Plexiglas screens.

Interne Kommunikation.

Alternativ zum durchgehenden Paneel, können die Tische mit hellen Plexiglasschirmen ausgestattet werden.

Communication interne.

En alternative au panneau unique, les bureaux peuvent être équipés d'écrans en plexiglas pour une ambiance plus lumineuse.

Comunicación interna.

En alternativa al panel único, las mesas pueden estar equipadas con pantallas en plexiglas luminosas.



**Dotazioni personali.**

Le cassette, anche in versione portacomputer, sono disponibili in versione portante o autonoma, con ruote invisibili o ruote alte piroettanti.

Personalised equipment.

Drawer boxes, also in computer stand version, are available as supporting or free-standing units, with concealed or high casters.

Individuelle Ausstattung.

Schubladenkästen, auch als Computermöbel, sind in tragender oder freistehender Ausführung, mit unsichtbaren oder hohen, allseitig drehenden Rollen ausgerüstet.

Équipements personnels.

Les caissons, pouvant accueillir également l'unité centrale, sont disponibles en version portante ou autonome, avec roulettes invisibles ou roues hautes pivotantes.

Dotaciones personales.

Las cajoneras, también en versión portacomputador, están disponibles en versión de soporte o autónoma, y están equipadas con ruedas invisibles o ruedas altas pivotantes.



Elementi mobili.

I tavoli di servizio sagomati ampliano la funzionalità della composizione e contribuiscono a personalizzare l'ambiente di lavoro.

Movable units.

Shaped service tables increase the functionality of the configuration and help to personalise the work environment.

Bewegliche Elemente.

Beistelltische in verschiedenen Formen erweitern die Funktion der Zusammenstellung und geben individuellen Gestaltungsspielraum.

Éléments mobiles.

Les tables de service courbes augmentent la fonctionnalité de la composition et contribuent à personnaliser le lieu de travail.

Elementos móviles.

Las mesas de servicio curvadas amplían la funcionalidad de la composición y contribuyen a personalizar el ambiente de trabajo.

**Diritto alla privacy.**

Le diverse postazioni di lavoro possono essere suddivise con pannelli separatori e dotate di pratici accessori, come il reggilibri per le vaschette.

The right to privacy.

The various work stations can be separated by divider panels and equipped with practical accessories, such as book stand accessories for stationery trays.

Recht auf Privatsphäre.

Die einzelnen Arbeitsstationen können durch Trennwände geteilt und mit praktischen Accessoires ausgestattet werden, wie der Bücherhalter für die Schalen.

Droit à l'intimité.

Les différents postes de travail peuvent être subdivisés par des panneaux de division et équipés d'accessoires pratiques comme le serre-livres pour les bacs.

Derecho a la privacidad.

Los distintos puestos de trabajo pueden ser subdivididos con paneles separadores y ser equipados con accesorios prácticos, como el soporte de libros para las bandejas.



Corrente di pensiero.

La raccolta, la distribuzione e l'accessibilità dei cavi sono garantite da una doppia canalizzazione sottopiano, nascosta alla vista da apposite tavolette ribaltabili.

Line of thought.

Cable routing and accessibility are ensured by a double cable tray under the top, concealed by hinged cable access covers.



Ein logischer Fluss.

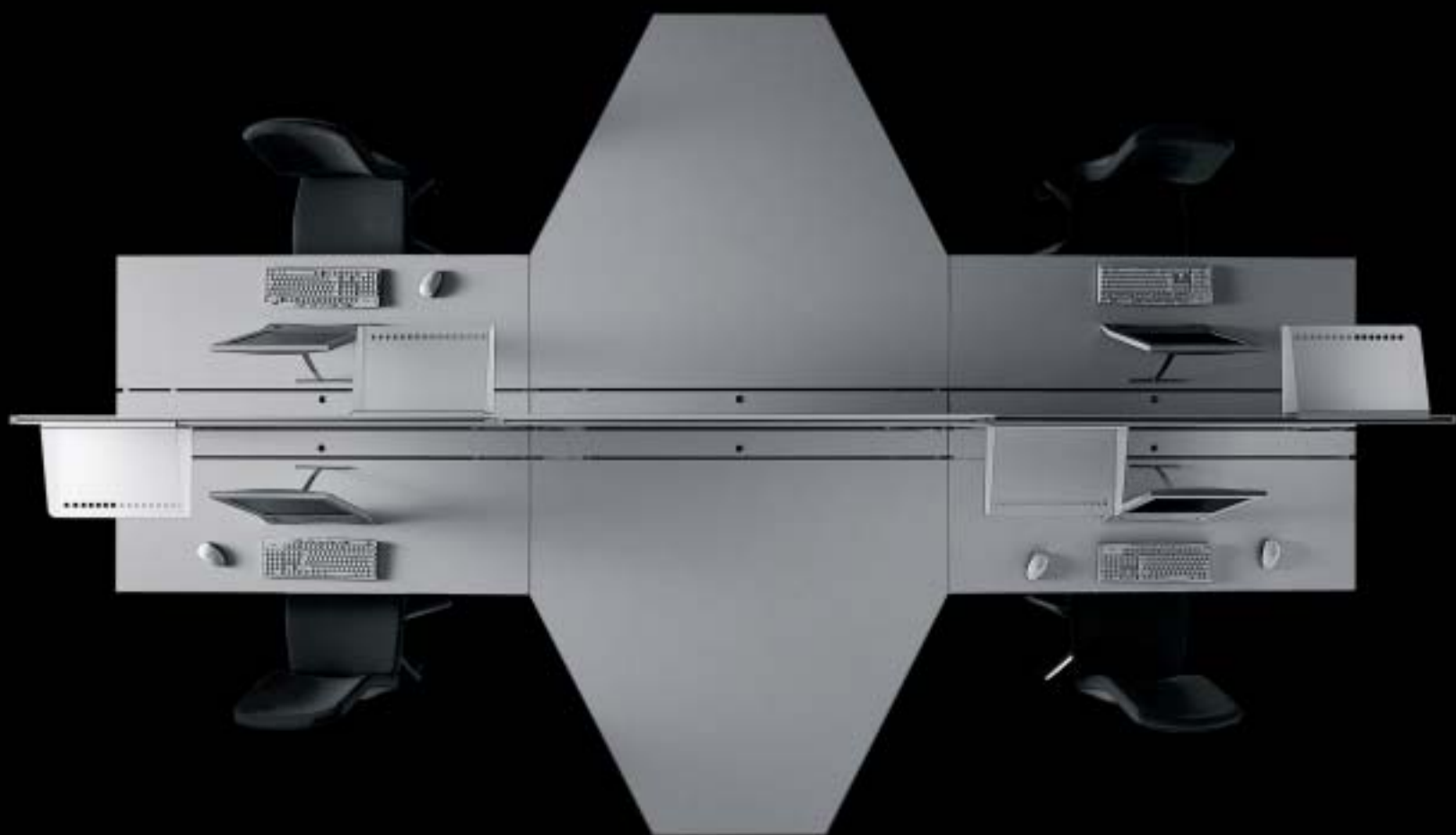
Sammlung, Verteilung und Zugänglichkeit der Kabel sind durch einen doppelten Kabelkanal unter der Tischplatte gesichert, der durch aufklappbare Blenden der Sicht entzogen ist.

Courant de pensée.

Le regroupement, la distribution et l'accessibilité des câbles sont garantis par une double canalisation sous le plateau, masquée à la vue par des tablettes basculantes.

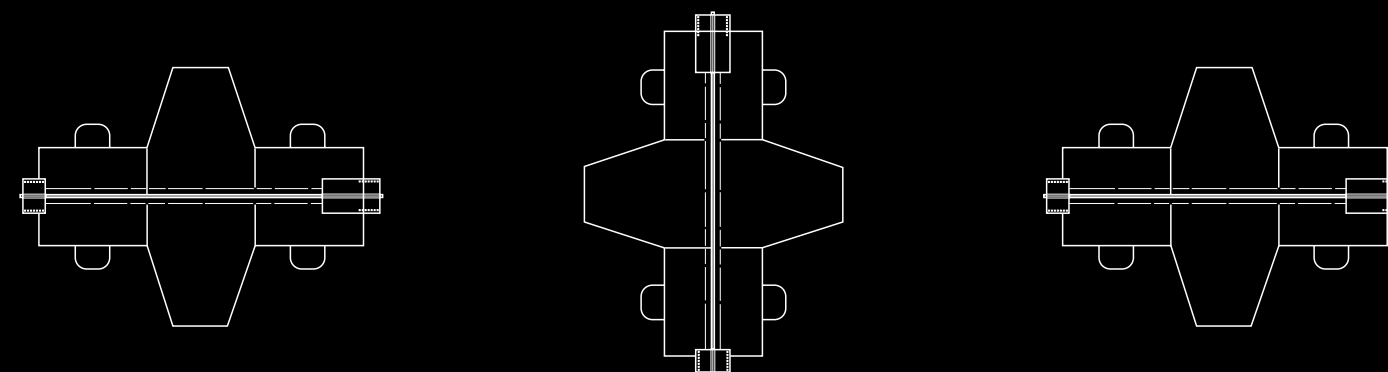
Corriente de pensamiento.

El alojamiento, la distribución y la accesibilidad de los cables están garantizados por una doble canalización situada debajo del tablero, no visible y ocultada por tapas abatibles.



Extra possibilità. Fra le scrivanie Extra Long è possibile inserire dei tavoli penisola rettangolari o sagomati, con le stesse caratteristiche estetiche, per dare vita a ulteriori composizioni. **Extra possibilities.** Rectangular or shaped peninsula tables, in the same style, can be fitted between Extra Long desks to create further configurations.

Extra-Möglichkeiten. Zwischen Schreibtische Extra Long können Halbinseltische in rechteckiger oder anderer Form in der gleichen, farblichen Ausführung eingeschoben werden, um weitere Kompositionen entstehen zu lassen. **Possibilités Extra.** Entre les bureaux Extra Long, il est possible d'insérer des tables rectangulaires ou courbes en épi, avec les mêmes caractéristiques esthétiques, pour donner vie à de nouvelles compositions. **Posibilidad extra.** Es posible colocar mesas península rectangulares o perfilados entre los escritorios Extra Long, con características estéticas idénticas, para crear ulteriores composiciones.



**Dimensioni operative.**

Oltre ad essere accessoriabili a piacere, i piani delle scrivanie sono disponibili in due profondità: cm 66,5 e cm 80.

Working dimensions.

In addition to the possibility of fitting accessories, as required, desk tops are available in two depths: 66.5 and 80 cm.

Operative Maße.

Die Schreibtischplatten können nicht nur beliebig mit nützlichem Zubehör ausgestattet werden, sie sind auch in zwei verschiedenen Tiefen erhältlich: 66,5 cm und 80 cm.

Dimensions opérationnelles.

En plus des possibilités offertes par les nombreux accessoires disponibles, les plateaux des bureaux existent en deux profondeurs : 66,5 cm et 80 cm.

Dimensiones operativas.

Los tableros de los escritorios se proponen en dos profundidades: 66,5 y 80 cm y pueden completarse con accesorios a placer.





Condivisione di risorse.

Affiancabili alle scrivanie con profondità 66,5 cm, i tavoli penisola appoggiano su apposito elemento portante in metallo con piede a disco.

Shared resources.

Peninsula tables, which can be placed next to 66.5 cm desks, rest on a special metal support with disc-shaped foot.

Gemeinsame Ressourcen.

Die an Schreibtische mit der Tiefe 66,5 cm anbaufähigen Halbinseltische stützen sich auf ein tragendes Fußelement aus Metall mit runder Bodenplatte.

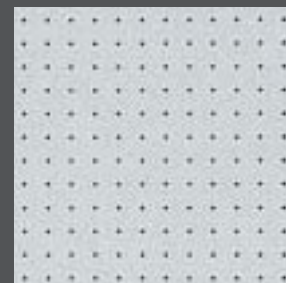
Partage de ressources.

Juxtaposables aux bureaux de 66,5 cm de profondeur, les tables en épi reposent sur un élément portant en métal avec base circulaire.

Compartir los recursos.

Las mesas península se pueden arrimar a los escritorios de 66,5 cm de profundidad y se apoyan sobre un elemento de soporte en metal con pie de base circular.



**Soluzione brillante.**

Lo spazio operativo può essere suddiviso e organizzato con questi pannelli modulari autonomi. Ogni elemento è disponibile in diverse tipologie: fonoassorbente, con profili in alluminio o semplice.

Brilliant solution.

The work space can be divided up and organised with these free-standing modular panels. Each unit is available in different types: sound-deadening, with aluminium tracks or plain.

Eine brillante Lösung.

Der Büroraum kann durch diese freistehenden, modularen Plattenelemente unterteilt und organisiert werden. Alle Elemente sind in verschiedenen Ausführungen erhältlich: schallabsorbierend, mit Aluminiumprofilen oder einfach.

Solution brillante.

L'espace de travail peut être subdivisé et organisé avec ces panneaux modulaires autonomes. Chaque élément est disponible en différentes typologies : insonorisant, avec profils en aluminium ou simple.

Solución brillante.

El espacio operativo puede ser subdividido y organizado con estos paneles modulares autónomos. Cada elemento está disponible en distintas tipologías: insonorizante, con perfiles en aluminio o simple.





Soluzioni aperte.

Le scrivanie autonome, con tavoletta o con bancone, permettono di arredare lo spazio reception o l'area destinata ai colloqui.

Open solutions.

Free-standing desks, with table or counter top, can be used to furnish the reception or meeting area.

Offene Lösungen.

Freistehende Schreibtische, mit Schreibplatte oder Pult, sind die ideale Einrichtung für Rezeption oder Meetingbereich.

Solutions ouvertes.

Les bureaux autonomes, avec tablette ou banque d'accueil, permettent d'aménager l'espace destiné à la réception ou aux entretiens.

Soluciones abiertas.

Los escritorios autónomos, con tapa o con mostrador, permiten decorar el espacio de la recepción o el área de encuentro.



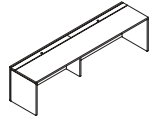


Informazioni tecniche
Technical data

Tavolo multiplo **2P**_ Multiple table, **2P**_ Table multiple **2P**_ Mehrfachstisch **2P**_ Mesa múltiple **2P**

H72 P66,5
58-ML01 L240
58-ML02 L280
58-ML03 L320
58-ML04 L360

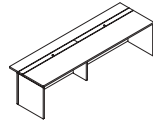
H72 P80
58-ML06 L240
58-ML07 L280
58-ML08 L320
58-ML09 L360



Tavolo multiplo **2P**, con tavoletta_ Multiple table, **2P**, with projecting cover_ Table multiple **2P**, avec trappe_ Mehrfachstisch **2P**, mit Klappe_ Mesa múltiple **2P**, con tapa

H72 P83
58-ML11 L240
58-ML12 L280
58-ML13 L320
58-ML14 L360

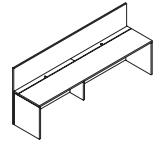
H72 P96
58-ML16 L240
58-ML17 L280
58-ML18 L320
58-ML19 L360



Tavolo multiplo **2P**, con pannello_ Multiple table **2P**, with panel_ Table multiple **2P**, avec panneau_ Mehrfachstisch **2P**, mit Paneel_ Mesa múltiple **2P**, con panel

H72-120 P66,5
58-ML21 L240
58-ML22 L280
58-ML23 L320
58-ML24 L360

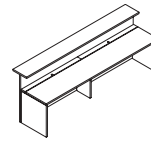
H72-120 P80
58-ML26 L240
58-ML27 L280
58-ML28 L320
58-ML29 L360



Tavolo multiplo **2P**, con bancone_ Multiple table **2P**, with counter top_ Table multiple **2P**, avec plan rehausse_ Mehrfachstisch **2P**, mit Pult_ Mesa múltiple **2P**, con mostrador

H72-105 P83
58-ML31 L240
58-ML32 L280
58-ML33 L320
58-ML34 L360

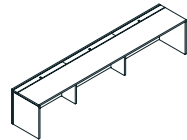
H72-105 P96
58-ML36 L240
58-ML37 L280
58-ML38 L320
58-ML39 L360



Tavolo multiplo **3P**_ Multiple table, **3P**_ Table multiple **3P**_ Mehrfachstisch **3P**_ Mesa múltiple **3P**

H72 P66,5
58-ML05 L360

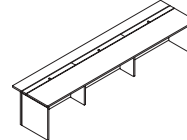
H72 P80
58-ML10 L360



Tavolo multiplo **3P**, con tavoletta_ Multiple table **3P**, with projecting cover_ Table multiple **3P**, avec trappe_ Mehrfachstisch **3P**, mit Klappe_ Mesa múltiple **3P**, con tapa

H72 P83
58-ML15 L360

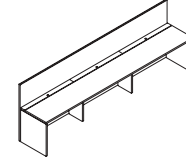
H72 P96
58-ML20 L360



Tavolo multiplo **3P**, con pannello_ Multiple table **3P**, with panel_ Table multiple **3P**, avec panneau_ Mehrfachstisch **3P**, mit Paneel_ Mesa múltiple **3P**, con panel

H72-120 P66,5
58-ML25 L360

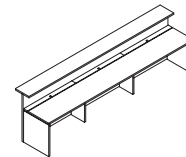
H72-120 P80
58-ML30 L360



Tavolo multiplo **3P**, con bancone_ Multiple table **3P**, with counter top_ Table multiple **3P**, avec plan rehausse_ Mehrfachstisch **3P**, mit Pult_ Mesa múltiple **3P**, con mostrador

H72-105 P83
58-ML35 L360

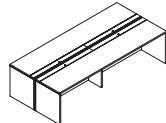
H72-105 P96
58-ML40 L360



Tavolo doppio multiplo **2P**_ Double multiple table, **2P**_ Table double multiple **2P**_ Doppelter Mehrfachstisch **2P**_ Mesa doble múltiple **2P**

H72 P133
58-ML51 L240
58-ML52 L280
58-ML53 L320
58-ML54 L360

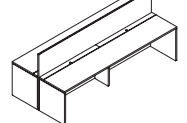
H72 P160
58-ML56 L240
58-ML57 L280
58-ML58 L320
58-ML59 L360



Tavolo doppio multiplo **2P**, con pannello_ Double multiple table **2P**, with panel_ Table double multiple **2P**, avec panneau_ Doppelter Mehrfachstisch **2P**, mit aneel_ Mesa doble múltiple **2P**, con panel

H72-120 P133
58-ML61 L240
58-ML62 L280
58-ML63 L320
58-ML64 L360

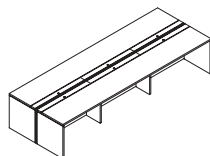
H72-120 P160
58-ML66 L240
58-ML67 L280
58-ML68 L320
58-ML69 L360



Tavolo doppio multiplo **3P**_ Double multiple table, **3P**_ Table double multiple **3P**_ Doppelter Mehrfachstisch **3P**_ Mesa doble múltiple **3P**

H72 P133
58-ML55 L360

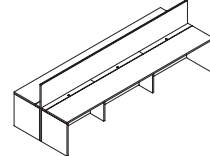
H72 P160
58-ML60 L360



Tavolo doppio multiplo **3P**, con pannello_ Double multiple table **3P**, with panel_ Table double multiple **3P**, avec panneau_ Doppelter Mehrfachstisch **3P**, mit Paneel_ Mesa doble múltiple **3P**, con panel

H72-120 P133
58-ML65 L360

H72-120 P160
58-ML70 L360



Tavolo Call Center **2P**_ Call Centre table, **2P**_ Table Call Centre **2P**_ Tisch Call Centre **2P**_ Mesa Call Centre **2P**

H72 R100
58-ML80 L200

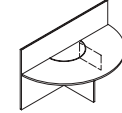
H72 R120
58-ML90 L240



Tavolo Call Center con pannello, **2P**_ Call Centre table with panel, **2P**_ Table Call Centre avec panneau, **2P**_ Tisch Call Centre mit Paneel, **2P**_ Mesa Call Centre con panel frontal, **2P**

H72-120 R100
58-ML82 L200

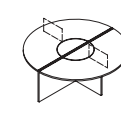
H72-120 R120
58-ML92 L240



Tavolo Call Center **4P**_ Call Centre table, **4P**_ Table Call Centre **4P**_ Tisch Call Centre **4P**_ Mesa Call Centre **4P**

H72 Ø200
58-ML84

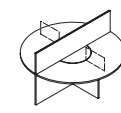
H72 Ø240
58-ML94



Tavolo Call Center con pannello, **4P**_ Call Centre table with panel, **4P**_ Table Call Centre avec panneau, **4P**_ Tisch Call Centre mit Paneel, **4P**_ Mesa Call Centre con panel frontal, **4P**

H72-120 Ø200
58-ML85

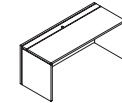
H72-120 Ø240
58-ML95



Scrivanía autonoma **A**_ Free-standing desk **A**_ Bureau autonome **A**_ Autonomer Schreibtisch **A**_ Escritorio autónomo **A**

H72 P66,5
58-1L10 L80
58-1L12 L120
58-1L14 L140

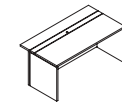
58-1L16 L160
58-1L18 L180



Scrivanía autonoma **A**, con tavoletta_ Free-standing desk **A**, with projecting cover_ Bureau autonome **A**, avec trappe_ Autonomer Schreibtisch **A**, mit Klappe_ Escritorio autónomo **A**, con tapa

H72 P83
58-1L40 L80
58-1L42 L120
58-1L44 L140

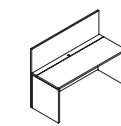
58-1L46 L160
58-1L48 L180



Scrivanía autonoma **A**, con pannello_ Free-standing desk **A**, with panel_ Bureau autonome **A**, avec panneau_ Autonomer Schreibtisch **A**, mit Paneel_ Escritorio autónomo **A**, con panel

H72-120 P66,5
58-3L10 L80
58-3L12 L120
58-3L14 L140

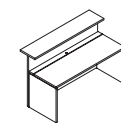
58-3L16 L160
58-3L18 L180



Scrivanía autonoma **A**, con bancone_ Free-standing desk **A**, with counter top_ Bureau autonome **A**, avec plan rehausse_ Autonomer Schreibtisch **A**, mit Pult_ Escritorio autónomo **A**, con mostrador

H72-105 P66,5-83
58-3L40 L80
58-3L42 L120
58-3L44 L140

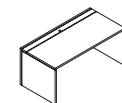
58-3L46 L160
58-3L48 L180



Scrivanía autonoma **A**_ Free-standing desk **A**_ Bureau autonome **A**_ Autonomer Schreibtisch **A**_ Escritorio autónomo **A**

H72 P80
58-2L10 L80
58-2L12 L120
58-2L14 L140

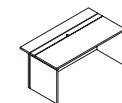
58-2L16 L160
58-2L18 L180



Scrivanía autonoma **A** con tavoletta_ Free-standing desk **A**, with projecting cover_ Bureau autonome **A** avec trappe_ Autonomer Schreibtisch **A**, mit Klappe_ Escritorio autónomo **A**, con tapa

H72 P96
58-2L40 L80
58-2L42 L120
58-2L44 L140

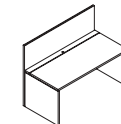
58-2L46 L160
58-2L48 L180



Scrivanía autonoma **A**, con pannello_ Free-standing desk **A**, with panel_ Bureau autonome **A**, avec panneau_ Autonomer Schreibtisch **A**, mit Paneel_ Escritorio autónomo **A**, con panel

H72-120 P80
58-4L10 L80
58-4L12 L120
58-4L14 L140

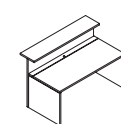
58-4L16 L160
58-4L18 L180



Scrivanía autonoma **A**, con bancone_ Free-standing desk **A**, with counter top_ Bureau autonome **A**, avec plan rehausse_ Autonomer Schreibtisch **A**, mit Pult_ Escritorio autónomo **A**, con mostrador

H72-105 P80-96
58-4L40 L80
58-4L42 L120
58-4L44 L140

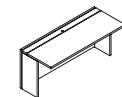
58-4L46 L160
58-4L48 L180



Scrivanía intermedia **I**_ Intermediare desk **I**_ Bureau intermédiaire **I**_ Zwischenschreibtisch **I**_ Escritorio intermedio **I**

H72 P66,5
58-1L20 L80
58-1L22 L120
58-1L24 L140

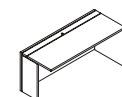
58-1L26 L160
58-1L28 L180



Scrivanía terminale **T** destra_ Right-hand end desk **T**_ Bureau terminal **T** droit_ Endschreibtisch **T** rechts_ Escritorio terminal **T** derecho

H72 P66,5
58-1L30 L80
58-1L32 L120
58-1L34 L140

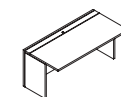
58-1L36 L160
58-1L38 L180



Scrivanía intermedia **I**_ Intermediare desk **I**_ Bureau intermédiaire **I**_ Zwischenschreibtisch **I**_ Escritorio intermedio **I**

H72 P80
58-2L20 L80
58-2L22 L120
58-2L24 L140

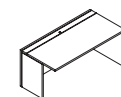
58-2L26 L160
58-2L28 L180



Scrivanía terminale **T** destra_ Right-hand end desk **T**_ Bureau terminal **T** droit_ Endschreibtisch **T** rechts_ Escritorio terminal **T** derecho

H72 P80
58-2L30 L80
58-2L32 L120
58-2L34 L140

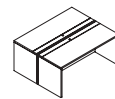
58-2L36 L160
58-2L38 L180



Scrivanie autonome **A**, doppie_ Double free-standing desks, **A** Bureaux autonomes **A**, doubles_ Autonome Schreibtische **A**, doppelt_ Escritorios autónomos **A**, dobles

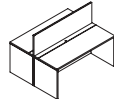
H72 P133
58-5L10 L80
58-5L12 L120
58-5L14 L140

58-5L16 L160
58-5L18 L180



Scrivanie autonome **A**, doppie con pannello_ Double free-standing desks **A**, with panel_ Bureaux autonomes **A**, doubles avec panneau_ Autonome Schreibtische **A**, doppelt mit Paneel_ Escritorios autónomos **A**, dobles con panel

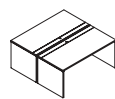
H72-120 P133
58-5L40 L80
58-5L42 L120
58-5L44 L140



58-5L46 L160
58-5L48 L180

Scrivanie autonome **A**, doppie_ Double free-standing desks, **A** Bureaux autonomes **A**, doubles_ Autonome Schreibtische **A**, doppelt_ Escritorios autónomos **A**, dobles

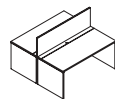
H72 P160
58-6L10 L80
58-6L12 L120
58-6L14 L140



58-6L16 L160
58-6L18 L180

Scrivanie autonome **A**, doppie con pannello_ Double free-standing desks **A**, with panel_ Bureaux autonomes **A**, doubles avec panneau_ Autonome Schreibtische **A**, doppelt mit Paneel_ Escritorios autónomos **A**, dobles con panel

H72-120 P160
58-6L40 L80
58-6L42 L120
58-6L44 L140



58-6L46 L160
58-6L48 L180

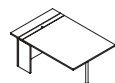
Tavolo con gamba portante_ Table with supporting leg_ Table avec pied_ Tisch mit tragendem Fuß_ Mesa con pata de soporte

H72 L120
58-PL51 P160
58-PL56 P180



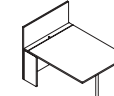
Tavolo con gamba portante e tavoletta_ Table with supporting leg and projecting cover_ Table avec pied et trappe_ Tisch mit tragendem Fuß und Klappe_ Mesa con pata de soporte y tapa

H72 L120
58-PL52 P176
58-PL57 P196



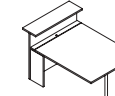
Tavolo con gamba portante e pannello_ Table with supporting leg and panel_ Table avec pied et panneau_ Tisch mit tragendem Fuß und Paneel_ Mesa con pata de soporte y panel

H72-120 L120
58-PL53 P160
58-PL58 P180



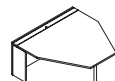
Tavolo con gamba portante e bancone_ Table with supporting leg and counter top_ Table avec pied et plan rehausse_ Tisch mit tragendem Fuß und Pult_ Mesa con pata de soporte y mostrador

H72-105 L120
58-PL54 P176
58-PL59 P196



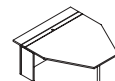
Tavolo intermedio con gamba portante_ Intermediate table with supporting leg_ Table intermédiaire avec pied_ Zwischentisch mit tragendem Fuß_ Mesa intermedia con pata de soporte

H72 L160- 66,5
58-PL61 P160



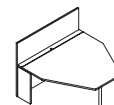
Tavolo intermedio con gamba portante e tavoletta_ Intermediate table with supporting leg and projecting cover_ Table intermédiaire avec pied et trappe_ Zwischentisch mit tragendem Fuß und Klappe_ Mesa intermedia con pata de soporte y tapa

H72 L160- 66,5
58-PL62 P176



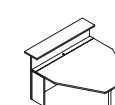
Tavolo intermedio con gamba portante e pannello_ Intermediate table with supporting leg and panel_ Table intermédiaire avec pied et panneau_ Zwischentisch mit tragendem Fuß und Paneel_ Mesa intermedia con pata de soporte y panel

H72- 120 L160- 66,5
58-PL63 P160



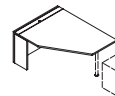
Tavolo intermedio con gamba portante e bancone_ Intermediate table with supporting leg and counter top_ Table intermédiaire avec pied et plan rehausse_ Zwischentisch mit tragendem Fuß und Pult_ Mesa intermedia con pata de soporte y mostrador

H72- 105 L160- 66,5
58-PL64 P176



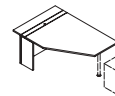
Tavolo per elemento portante destro_ Right end table for use with supporting unit_ Table terminale pour élément portant droit_ Endtisch für tragendes Element rechts_ Mesa para elemento de soporte derecho

H72 L120- 66,5
dx 58-PL72 P160
sx 58-PL73 P160



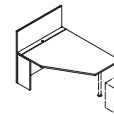
Tavolo per elemento portante con tavoletta, destro_ Right table for use with supporting unit, with projecting cover_ Table pour élément portant avec trappe, droit_ Endtisch für tragendes Element mit Klappe, rechts_ Mesa para elemento de soporte con tapa, derecho

H72 L120- 66,5
dx 58-PL74 P176
sx 58-PL75 P176



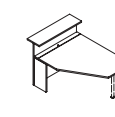
Tavolo per elemento portante con pannello, destro_ Right table for use with supporting unit, with panel_ Table pour élément portant avec panneau, droit_ Endtisch für tragendes Element, mit Paneel, rechts_ Mesa para elemento de soporte con panel, derecho

H72- 120 L120- 66,5
dx 58-PL76 P160
sx 58-PL77 P160



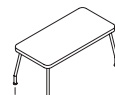
Tavolo per elemento portante con bancone, destro_ Right table for use with supporting unit, with counter top_ Table pour élément portant avec plan rehausse, droit_ Endtisch für tragendes Element mit Pult, rechts_ Mesa para elemento de soporte con mostrador, derecho

H72- 105 L120- 66,5
dx 58-PL78 P176
sx 58-PL79 P176



Tavolo rettangolare su piedi o ruote_ Rectangular table on feet or casters_ Table rectangulaire avec vérins ou roulettes_ Rechteckiger Tisch auf Füßen oder Rollen_ Mesa rectangular sobre pies o ruedas

H72 P80
58-7L10 L120
58-7L12 L160
58-7L14 L180



H72 P100
58-7L16 L160
58-7L18 L180

Tavolo tondo su piedi o ruote_ Round table on feet or casters_ Table ronde avec vérins ou roulettes_ Runder Tisch auf Füßen oder Rollen_ Mesa redonda sobre pies o ruedas

H72
58-7L21 Ø 90
58-7L23 Ø 120



Tavolo ovale su piedi o ruote_ Oval table on feet or casters_ Table ovale avec vérins ou roulettes_ Ovaler Tisch auf Füßen oder Rollen_ Mesa ovalada sobre pies o ruedas

H72
58-7L31 L140 P80
58-7L33 L160 P85



H72
58-7L35 L180 P90
58-7L37 L200 P100

Tavolo sagomato su piedi o ruote_ Shaped table on feet or casters_ Table à pan coupé avec vérins ou roulettes_ Geformter Tisch auf Füßen oder Rollen_ Mesa perfilada sobre pies o ruedas

H72
58-7L41 Ø 120



Cassettiera autonoma a 3 cassetti_
Free-standing drawer box with 3 drawers_
Caisson autonome à 3 tiroirs_
Autonomer Schubladenkasten mit 3
Laden_ Cajonera autónoma de 3 cajones

L42 P57
58-8L01 H58
58-8L02 H65



Cassettiera autonoma 1+1 cassetto_
Free-standing drawer box 1+1 drawer_
Caisson autonome 1+1 tiroir_
Autonomer Schubladenkasten 1+1 Lade_
Cajonera autónoma de 1+1 cajón

L42 P57
58-8L03 H58
58-8L04 H65



Cassettiera autonoma 1+3 cassetti_
Free-standing drawer box 1+3 drawers_
Caisson autonome 1+3 tiroirs_
Autonomer Schubladenkasten 1+3 Laden_
Cajonera autónoma de 1+3 cajones

L42 P57
58-8L05 H58
58-8L06 H65



Cassettiera autonoma 1+2 cassetti_
Free-standing drawer box 1+2 drawers_
Caisson autonome 1+2 tiroirs_
Autonomer Schubladenkasten 1+2 Laden_
Cajonera autónoma de 1+2 cajones

L42 P57
58-8L07 H58
58-8L08 H65



Cassettiera 1 cassetto verticale, ruote invisibili_
Drawer box with 1 vertical drawer, concealed casters_
Caisson 1 tiroir vertical, roulettes invisibles_
Schubladenkasten 1 vertikale Lade, unsichtbare Rollen_
Cajonera de 1 cajón vertical, ruedas invisibles

L42 P57
58-8L11 H58



Mobile di servizio a giorno, ruote invisibili_
Open service unit, concealed casters_
Meuble de service ouvert, roulettes invisibles_
Offenes Beistellmöbel, unsichtbare Rollen_
Mueble de servicio sin puertas, ruedas invisibles

L57 P57
58-8L12 H58



Mobili allungo 3+1 cassetto, ruote invisibili_
Extension unit 3+1 drawer, concealed casters_
Meubles pour retour 3+1 tiroir, roulettes invisibles_
Verlängerungsmöbel 3+1 Laden, unsichtbare Rollen_
Muebles de extensión 3+1 cajón, ruedas invisibles

L70 P57
58-8L13 H58



Mobili allungo 3+1 cassetto, ruote alte_
Extension unit 3+1 drawer, high casters_
Meubles pour retour 3+1 tiroir, roues hautes_
Verlängerungsmöbel 3+1 Laden, hohe Rollen_
Muebles de extensión 3+1 cajón, ruedas altas

L70 P57
58-8L16 H65



Cassettiera autonoma a 4 cassetti_
Free-standing drawer box with 4 drawers_
Caisson autonome à 4 tiroirs_
Autonomer Schubladenkasten 4 Laden_
Cajonera autónoma de 4 cajones

L42 H72
58-8L31 P66,5
58-8L35 P80



Cassettiera autonoma 2+1 cassetto_
Free-standing drawer box 2+1 drawer_
Caisson autonome 2+1 tiroir_
Autonomer Schubladenkasten 2+1 Laden_
Cajonera autónoma de 2+1 cajón

L42 H72
58-8L32 P66,5
58-8L36 P80



Cassettiera autonoma 1+3 cassetti_
Supporting drawer box 1+3 drawers_
Caisson portant 1+3 tiroirs_
Tragender Schubladenkasten 1+3 Laden_
Cajonera de soporte de 1+3 cajones

L42 P57
58-8L23 H58+ S



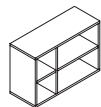
Cassettiera autonoma 1+2 cassetti_
Supporting drawer box 1+2 drawers_
Caisson portant 1+2 tiroirs_
Tragender Schubladenkasten 1+2 Laden_
Cajonera de soporte de 1+2 cajones

L42 P57
58-8L24 H58+ S



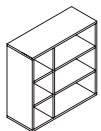
Libreria aperta su piedini_
Open bookcase with feet_
Bibliothèque ouverte sur pieds_
Bücherregal auf Füßen_
Librería abierta sobre pies

P47 L120
58-8L42 H81,7



Libreria aperta su piedini_
Open bookcase with feet_
Bibliothèque ouverte sur pieds_
Bücherregal auf Füßen_
Librería abierta sobre pies

P47 L120
58-8L43 H121,7



Libreria aperta su ruote_
Open bookcase on casters_
Bibliothèque ouverte sur roues_
Bücherregal auf Rollen_
Librería abierta sobre ruedas

P47 L120
58-8L40 H89



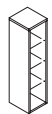
Libreria aperta su ruote_
Open bookcase on casters_
Bibliothèque ouverte sur roues_
Bücherregal auf Rollen_
Librería abierta sobre ruedas

P47 L120
58-8L41 H129



Contenitore a giorno_
Open cabinet_
Armoire sans portes_
Offenes Schrankelement_
Armario modular sin puerta

P47 L40
58-9L01 H81,7
58-9L11 H121,7



Contenitore anta legno, destro_
Cabinet with wooden door, right-hand_
Armoire porte bois, droite_
Schrankelement mit Holztür, rechts_
Armario modular con puerta de madera, derecho

P47 L40
58-9L02 H81,7
58-9L12 H121,7



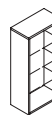
Contenitore anta vetro, destro_
Cabinet with glass door, right-hand_
Armoire porte verre, droite_
Schrankelement mit Glastür, rechts_
Armario modular con puerta acristalada, derecho

P47 L40
58-9L04 H81,7
58-9L14 H121,7
58-9L24 H161,7



Contenitore a giorno_
Open cabinet_
Armoire sans portes_
Offenes Schrankelement_
Armario modular sin puerta

P47 L80
58-9L41 H81,7
58-9L51 H121,7



Contenitore anta legno_
Cabinet with wooden door_
Armoire porte bois_
Schrankelement mit Holztür_
Armario modular con puerta de madera

P47 L80
58-9L42 H81,7
58-9L52 H121,7



Contenitore anta vetro_
Cabinet with glass door_
Armoire porte verre_
Schrankelement mit Glastür_
Armario modular con puerta acristalada

P47 L80
58-9L44 H81,7
58-9L54 H121,7
58-9L64 H161,7



Contenitore classificatore, 2+1 cass._
Filing cabinet, 2+1 drawers_
Armoire classeur, 2+1 tiroir_
Aktenschränk, 2+1 Laden_
Elemento archivador de 2+1 cajones

L80 P47
58-9L46 H81,7



Contenitore classificatore, 2 cass._
Filing cabinet, 2 drawers_
Armoire classeur, 2 tiroirs_
Aktenschränk, 2 Laden_
Elemento archivador de 2 cajones

L80 P47
58-9L48 H81,7



Contenitore ante scorrevoli_
Cabinet with sliding door_
Armoire portes coulissantes_
Schrank mit Schiebetüren_
Armario modular con puertas corredera

P47 L120
58-9L81 H81,7
58-9L82 H121,7



Contenitore ante scorrevoli_
Cabinet with sliding door_
Armoire portes coulissantes_
Schrank mit Schiebetüren_
Armario modular con puertas corredera

P47 L160
58-9L86 H81,7
58-9L87 H121,7
58-9L88 H161,7



Anta per contenitori, destra_
Cabinet door, right-hand_
Porte pour armoire, droite_
Tür für Schrankelement, rechts_
Puerta para armarios modulares, derecha

P2 L40
58-AL48 H81,7
58-AL52 H121,7



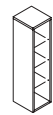
Coppia ante per contenitori_
Pair of cabinet doors_
Paire de portes pour armoire 1 Paar Türen für Schränke_
Par de puertas para armarios modulares

P2 L80
58-AL08 H81,7
58-AL12 H121,7



Contenitore senza anta_
Cabinet without door_
Armoire sans porte_
Schrankelement ohne Tür_
Armario modular sin puerta

P47 L40
58-9L00 H81,7
58-9L10 H121,7



Contenitore senza ante_
Cabinet without doors_
Armoire sans portes_
Schrankelement ohne Türen_
Armario modular sin puertas

P47 L80
58-9L40 H81,7
58-9L50 H121,7



60

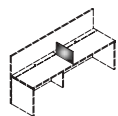
Pannello schermo plexiglass_ Plexiglass screen panel_ Panneau écran plexiglas_ Abschirmpaneel aus Plexiglas_ Panel separador en plexiglass

H30
58-0L05 L50 58-0L13 L130
58-0L07 L70 58-0L15 L150
58-0L09 L90 58-0L17 L170
58-0L11 L110



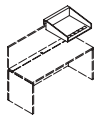
Pannello separatore plexiglass_ Plexiglass divider panel_ Panneau de division plexiglas_ Trennwand aus Plexiglas_ Panel separador en plexiglass

H30
58-0L01 L40
58-0L02 L50



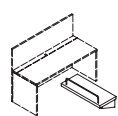
Vaschetta cancelleria_ Stationery tray_ Bac plumier_ Schale für Bü routensilien_ Bandeja para material y papelería de oficina

H8
58-0L20 L22 58-0L21 L32
58-0L22 L44 58-0L23 L66



Supporto per CPU sospeso_ Bracket for raised installation of CPU_ Support pour unité centrale suspendue_ Halterung für Computer_ Soporte para CPU suspendido

P22
58-0L90 L60



Finiture
Finishes
Finitions
Farben
Acabados

RW
Melaminico rovere sbiancato_ Bleached oak melamine_ Mè laminé chêne blanchi_ Melamin Eiche gebleicht_ Melaminico roble decapé

GN
Grigio nebbia_ Misty grey_ Gris brouillard_ Nebelgrau_ Gris niebla

AR
Argento_ Silver_ Argent_ Silbergrau_ Plata

GY
Giallo cromo_ Chrome yellow_ Jaune chrome_ Chromgelb_ Amarillo cromo

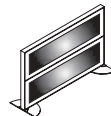
RR
Rosso lacca_ Lacquer red_ Rouge laque_ Lackrot_ Rojo laca

VV
Verde cedro_ Vert cèdre_ Citron green_ Zederngrün_ Verde cedro

61

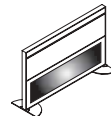
Pannellatura fonoassorbente_ Sound-deadening panelling_ Parement insonorisant_ Schallabsorbierende Vertäfelung_ Paneles de revestimiento fonoabsorbentes

H121,7 P9- 60
58-SC60 L192
58-SC65 L384



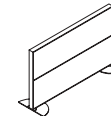
Pannellatura con profili alluminio_ Panelling with aluminium section frame_ Parement avec profils en aluminium_ Vertäfelung mit Aluminiumprofil_ Paneles de revestimiento con perfiles en aluminio

H121,7 P9- 60
58-SC61 L192
58-SC66 L384



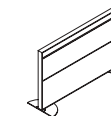
Pannellatura semplice_ Simple panelling_ Parement simple_ Einfache Vertäfelung_ Paneles de revestimiento simples

H121,7 P9- 60
58-SC62 L192
58-SC67 L384



Pannellatura con profili alluminio_ Panelling with aluminium section frame_ Parement avec profils en aluminium_ Vertäfelung mit Aluminiumprofil_ Paneles de revestimiento con perfiles en aluminio

H121,7 P9- 60
58-SC63 L192
58-SC68 L384



Finiture
Finishes
Finitions
Farben
Acabados

RW
Melaminico rovere sbiancato_ Bleached oak melamine_ Mè laminé chêne blanchi_ Melamin Eiche gebleicht_ Melaminico roble decapé

GN
Grigio nebbia_ Misty grey_ Gris brouillard_ Nebelgrau_ Gris niebla

BN
Bianco niveo_ Snow white_ Blanc neige_ Schneeweiß_ Blanco nieve

AR
Argento_ Silver_ Argent_ Silbergrau_ Plata

QK
Melaminico nero_ Black melamine_ Mè laminé noir_ Melamin schwarz_ Melaminado negro

AB
Melaminico acero_ Maple melamine-faced_ Érable mélaminé_ Melamin Ahorn_ Melaminado arce

NF
Melaminico faggio_ Beech melamine-faced_ Hêtre mélaminé_ Melamin Buche_ Melaminado haya

RD
Melaminico rosso_ Red melamine_ Mè laminé rouge_ Melamin rot_ Melaminado rojo

YW
Melaminico giallo_ Yellow melamine_ Mè laminé jaune_ Melamin gelb_ Melaminado amarillo

BL
Melaminico blu_ Mè laminé bleu_ Blue melamine_ Melamin blau_ Melaminado azul